

耶穌在厄瑪烏路上說了什麼

在前往厄瑪烏的路上，耶穌從梅瑟及眾先知開始，給兩位門徒解釋了全經書中關於祂自己的記載（參閱 路 24:27）。以下幾段聖經經文可能是耶穌向他們指出的：

「上主你的天主，要由你中間，由你兄弟中，為你興起一位像我一樣的先知，你們應聽信祂。」（申 18:15）

「我的天主，我的天主，祢為什麼捨棄了我？……凡看見我的人，都戲笑我，他們都撇嘴搖頭……他們穿透了我的手腳，我竟能數清我的骨骼。他們卻冷眼觀望著我，他們瓜分了我的衣服，為我的長衣，他們拈鬮。」（詠 22:2, 8, 17-19）

「祂被刺透，是因了我們的悖逆；祂被打傷，是因了我們的罪惡，因祂受了懲罰，我們便得了安全；因祂受了創傷，我們便得了痊癒。」（依 53:5）

耶穌開啟了門徒的心竅，使他們能理解經書，明白默西亞必須受這些苦，才進入祂的光榮（參閱 路 24:26）。耶穌啟示了，祂的死亡並不像門徒可能認為的那樣，是一次的失敗——門徒原以為司祭長和首領們把祂判了死罪並釘在十字架上（參閱 路 24:20），一切就都結束了。他們沒預料到的是，他們的老師已經從死者中復活，正與他們談話——向他們解釋，祂的受難與死亡是完成天主救贖計畫中必不可少的部分。

值得注意的是，基督徒將依撒意亞先知書第 53 章中的「受苦僕人」視為「受苦的默西亞」，認為這是對默西亞耶穌受難與死亡的直接預言。這個觀點的看法是，默西亞耶穌在受難、死亡並被埋葬時，承擔了人類的罪過。然而，猶太學者則將這一章中的「受苦僕人」視為處於流亡中的以色列民族——認為猶太民族被世人蔑視與迫害，是為各國的罪而受苦，承擔了他們的不義。

繼續閱讀路加福音第 24 章，兩位門徒後來憶起當耶穌給他們解讀經文時，他們的心是「火熱的」。「心靈火熱」意味著一種強烈的靈性體驗——對天主的臨在的深刻領悟、聖經的真理的確信，或是一種點燃信德與熱情的神聖啟發時刻。

然而，直到擘餅時，他們才認出剛才與他們交談的那位就是復活的主！或許在那一刻，門徒們多麼希望，既然耶穌還活著，一切就都能回到祂被捕與被處死之前的樣子。但在他們的眼睛開了、認出祂的那一刻，祂就從他們跟前隱沒了（參閱 路 24:31）。耶穌對他們仍有計畫——祂要他們



耶穌聖名華人天主堂

THE HOLY NAME of Jesus CHINESE CATHOLIC MISSION

5395 Light Circle NW, Norcross GA 30071 678-691-3261 hnojatl.org

每週公告 Weekly Bulletin

2026 年年四月十九日 April 19, 2026

奉自己的名，從耶路撒冷開始，向萬邦宣講悔改，以得到罪過的赦免（參閱 路 24:47）。

許多時候，正經歷艱難時期的人們會希望一切能回到困擾開始之前的樣子。另一些時候，正在經歷生理、心理或靈性挑戰的人會說：「我以前從來不是這樣的。」願「厄瑪烏之路」的教訓讓我們學會：解決之道永遠不在於回到原來的樣子——那種渴望只會導致失望，更嚴重地會導致憂鬱，因為我們永遠無法回到過去。耶穌希望我們就在當下這裡認出祂，而解決問題的唯一方法是向前走，帶著我們所領受的一切繼續生活，因為我們生命中仍有使命需要完成。只有這樣，我們的絕望才能轉化為對復活喜樂的領悟。

堂區議會報告

堂區議會與財務議會的成員請注意，今日上午 10:30 的主日彌撒後將在會議室一起開會。

世界華人工商婦女企管協會亞特蘭大分會將於 2026 年 4 月 26 日在中國城舉行商展。地址是 5377 New Peachtree Rd, Chamblee, GA 30341。我們已獲得邀請並取得展出攤位。我們希望藉此機會向大亞特蘭的華人社群推廣我們教會。同時，我們需要一些義工在當天下午 1 點到 4 點在會場幫忙。如果您能提供協助，請向施迪成兄弟及施迪安姊妹報名。

您知道您可以從退休帳戶直接捐款給教會嗎？每次從退休帳戶提款都會被計入應稅收入。但是，如果您透過「合格慈善捐贈」(Qualified Charitable Distribution, 簡稱 QCD) 向符合資格的慈善機構捐款（最高可達 108,000 美元），這些捐款雖然不能抵稅，但卻可以不計入應稅收入。許多退休老人利用這種策略來降低應稅收入，同時也能滿足國稅局最低提款額(Required Minimum Distribution, 簡稱 RMD)的要求，而不會增加調整後總收入(AGI)。請諮詢您的財務顧問或聯絡您的退休帳戶專家。

禱告名單：何美瑛、譚海泉、卞美懿、陳書鵬、陳李霈、王俊傑、陳建新、梁陳靜和徐泰成。

彌撒時間	告解時間	查經時間
週日上午 10:30 (中文)	與神父預約	週三上午 10:00 (中文)
週日下午 2:00 (英文)		
	傅油聖事	朝拜聖體
週一中午 12:00 (英文)	首週日上午 10:30 彌撒後	週日上午 9:00 至 10:00
週二中午 12:00 (英文)	首周五晚間 7:00 彌撒後	
週三中午 12:00 (中文)		
週五中午 12:00 (英文)		
首週五晚間 7:00 (英文)		